

# BOLETÍN ÁREA 42

Alcohólicos Anonymous en Nevada y Este de California



Reuniones de zoom - 3  
Rincón del Delegado - 4  
Séptima Tradición - 5  
Reuniones Distritales - 6  
Intergrupo Zona Sur - 7  
O.S.G. Gerente - 8  
Próximos eventos - 10



SP-91



Folleto SP-91 aprobado en la 71a G.S.C. es un ejemplo de lenguaje sencillo y llano.

Estos principios ayudaron a guiar a A.A. durante sus primeros años y continúan ocupando un lugar esencial en Alcohólicos Anónimos de nuestros días, 1 ya que son el fundamento sobre el cual se ha edificado A.A.

## Preámbulo de las Directrices de Área 42:

*Siendo siempre conscientes de la razón de la Estructura de Servicios Generales es servir a la comunidad de Alcohólicos Anónimos, este cuerpo siempre observará el espíritu de los Doce Pasos, Doce Tradiciones y Doce Conceptos para el Servicio Mundial.*

Este boletín se publica 4 veces al año en febrero, abril, agosto y octubre.

Presentaciones/Cambios para el Boletín debe enviarse a:  
[area\\_newsletter\\_editor@nevadaarea42.org](mailto:area_newsletter_editor@nevadaarea42.org)

## HYBRID-OPAH

Asamblea de  
Otoño



2021  
Septiembre  
10 - 12

El total de inscripciones fue de 204 con 53 que se inscribieron para asistir virtualmente y un total de 133 miembros votantes.

## [Mensaje de nuestro coordinador de Virtual / Híbrida de Area](#)

### **Hacer un viaje, no hacer un viaje...**

Siendo nuevo en el Área 42, esta fue mi primera Asamblea en persona. Me siento verdaderamente afortunado por las asambleas en línea anteriores y también por las reuniones del servicio y del comité que pudimos tener entre estos eventos con el uso de las reuniones en línea. Entonces, aunque esta fue mi primera asamblea en persona, sentí que ya tenía una conexión con muchas de las personas que asistirían.

La experiencia actual no decepcionó. Llegué a Tonopah muy temprano el viernes para cumplir mi función como Coordinador Híbrido, y para mi sorpresa había gente allí ya haciendo servicio. Pude tomarme mi tiempo y establecer gran parte de lo que necesitaba ser atendido con el apoyo inmediato de nuestro Coordinador de Servicios Generales

continuada pagina 2...

## Hacer un viaje, no hacer un viaje...

del Área Norte, Lyle. No hay nada como estar unidos en un propósito y permitirnos ser utilizados para un plan mayor. Luego me invitaron a almorzar con nuestro Delegado del Área 42, el Coordinador de NAGSC, el Coordinador del Área 42, el Tesorero del Área 42 y nuestro Delegado anterior. Lo digital se convirtió en lo físico mientras disfrutábamos de la reunión y el "root-beer floats". Tenía una gran función que cumplir, ya que este fue nuestro primer intento de tener la Asamblea de una manera híbrida., así que me estaba uniendo y preparándome con mi equipo para el inicio de la Asamblea y para el resto de ese día. Cuando llegó la noche, recibí otra invitación de nuestro Archivista del Área 42 para cenar y tuve otra oportunidad de conectarme con los del Area Sur. Estoy muy agradecido por el amor compartido en este evento y me sentí como si me estuvieran cuidando en cada paso de servicio que di.

Haber estado detrás de escena todo el día de sábado y tener el beneficio adicional de necesitar estar muy vinculado con los presentadores y el Coordinador de Área hizo que el día pasara sin problemas y, honestamente, parecía que el día pasó rápidamente. Otro hermoso ejemplo de cómo nos estaban cuidando esa tarde fue cuando el MCD del Distrito 4 compró pizza para el equipo técnico. El banquete y la oportunidad de escuchar a nuestro delegado anterior, Phil, hablar fue un final increíble para el día, ya que luego salimos a la noche oscura de Tonopah e hicimos un poco de observación de estrellas con los Distritos 2 y 4.

El domingo se reunió todo el fin de semana cuando el negocio de AA terminó y pudimos escuchar a nuestro panel de delegados anteriores responder preguntas - no solo de aquellos en persona sino de muchos de nuestros asistentes en línea. Por la respuesta de aquellos que estaban allí y por lo que he escuchado de los que asistieron en línea, todos expresaron que se sentían parte de un todo. Para mí fue un éxito total y la palabra que mejor describió el fin de semana fue...conectado.

Jeffrey C. — Coordinador Híbrido

## Escuchado en la Asamblea

De las notas del editor tomadas durante los informes de Viernes 9-10-2021

Marty B., Distrito 1 "... incluye el sureste de Henderson, Boulder City, Searchlight un poco de Las Vegas y puntos al sur. Estamos moviendo nuestra reunión D1 del 2do al 3er domingo del mes para acomodar nuestro informe del Intergrupo Liason" .

Billy O. Distrito 2 "... hemos comenzado a reunirnos una vez más en la Oficina Central el tercer jueves del mes, a las 6:

Michelle, Distrito 4 "Esto ha sido muy bueno para mi recuperación, finalmente estoy apreciando el plan de Dios ... espero con ansias lo que Dios tiene reservado para nosotros ... el programa está vivo y coleando en el Distrito 4".

Pat S. Distrito 6 "... cubre todo el condado de Douglas, Carson City, partes de California en South Lake Tahoe y áreas circundantes ...Nos reunimos el primer sábado de los meses pares en el Carson City Alano Club ... este programa dado por Dios va mucho más allá de la reunión individual ... como todos aquí saben en virtud de su presencia ".

Dano B., Distrito 9 "... desde afuera mirando hacia adentro, parece abrumador y casi imposible ... Lo que vi fue una oportunidad para ser de máximo servicio a los alcohólicos anónimos ...".

Dorrie K., Distrito 8 "... en el lado este de California, una franja de pequeños pueblos a lo largo de la Hwy 395 ... Estamos llegando a algo parecido a lo normal ... mucho por lo que estar agradecido ..." .

## Híbrido-pah 2021

Mi nombre es Brooke B., y soy alcohólica. También soy el MCD del Distrito 7 en Las Vegas. En septiembre pasado, asistí a la Asamblea de Otoño del Área 42. Debido a las restricciones de cuarentena, por primera vez, la Asamblea de Área fue un evento híbrido. Esto terminó siendo fortuito ya que no pude asistir en persona. Tenía algunas dudas de asistir virtualmente ya que no estaba seguro de cómo afectaría mi capacidad de participar. ¡Puedo decir que me sorprendió gratamente! El Área 42 hizo un excelente trabajo coordinando la asamblea en vivo e incorporando asistentes virtuales. No tuve problemas para escuchar lo que la gente decía y no siento que estuviera limitado a que mi voz también se escuchara. Hubo algunos contratiempos al asistir a las salas más pequeñas, pero estoy seguro de que serán resueltos por nuestra próxima asamblea. También me gusta que esto ayude a que la asamblea sea más accesible para las personas que no pueden viajar por una variedad de razones o para las personas que tienen condiciones de salud. Creo que el hecho de que la Asamblea de Zona sea híbrida permite que servicios generales sea más inclusivo. Estoy muy contenta con mi experiencia. Espero asistir en la primavera en persona, pero me alegra saber que lo virtual es una opción si mis planes cambian.

Brooke B. DCM-D7



## Programar una Reunión por Zoom en la Cuenta del Área 42

Si usted es un MCD, Coordinador del Comité o tiene un puesto de servicio de Área, puede usar la cuenta de Zoom de Área 42 para programar una reunión de Zoom para sus compromisos de servicio. Por favor, dé 48 horas de anticipación al solicitar una reunión por correo electrónico, usted debe recibir una respuesta dentro de las 24 horas.

Siga estas instrucciones:

Enviar un correo electrónico a [hybridmeetingchair@nevadaarea42.org](mailto:hybridmeetingchair@nevadaarea42.org) con la siguiente información.

- a. Título de la reunión
- b. Fecha de su reunión
- c. Hora de la reunión
- d. ¿Es una reunión recurrente?

La contraseña que desea utilizar

Recibirá la siguiente información en el correo electrónico que solicitó la reunión.

- El enlace de la reunión
- La contraseña de la reunión
- Una Clave de Presentador
- Cómo utilizar las instrucciones de la Clave de Anfitrión

**NOTA:** Una Clave de Anfitrión se usa para la reunión específica solicitada y se puede usar para esa reunión (incluyendo reuniones recurrentes que se reúnen al mismo tiempo). Si se requiere una reunión en otra fecha y hora, debe enviar otro correo electrónico como solicitud para que esa reunión esté configurada para esa hora y fecha.

Jeffrey C.- Hybrid ad hoc/Zoom Chair

# En Una Nota Personal...



El DIXIE FIRE comenzó el 13 de julio de 2021 cerca de Cresta Dam en el norte de California.

## **Del mensaje de nuestra delegada 9-11-2021**

...permítanme agradecerles a todos los que se han acercado en los últimos meses para verificar, apoyar y escuchar a Lyle y a mí. Dos veces terminamos en el área de Reno/Sparks durante nuestros 28 días de evacuación. Aprecié cada oportunidad de hacer servicio, me dio un propósito y me distrajo del incendio. Sé que muchos de ustedes no querían molestarme, pero yo quería que me molestaran. La mayoría, no todas, las distracciones han sido un respiro.

Nuestro hogar es seguro, pero ha cambiado para siempre por el incendio de Dixie. Pero somos resilientes. Algunos de los miembros de mi distrito lo perdieron todo, otros simplemente fueron estrangulados por el humo espeso, sin cesar nunca y el chirrido constante de las alarmas de evacuación. Todos nos vimos afectados. Aquellos de ustedes en los distritos cercanos también se vieron afectados por el incendio de Dixie, y ahora, algunos están directamente afectados por el incendio de Caldor.

Ha sido un verano difícil para muchos de nosotros en la parte norte del Área 42. Me duele el corazón por aquellos de ustedes que perdieron hogares, perdieron comunidades, perdieron belleza cercana, fueron evacuados por períodos a veces extremadamente largos, se vieron afectados por la mala calidad del aire, tuvieron problemas de salud, perdieron su sentido de seguridad y normalidad, y sufrieron emocional, espiritual o financieramente. He sido testigo del amor y la unidad dentro de la

comunidad de Alcohólicos Anónimos. Sé que muchos de nosotros nos sentimos impactados y nerviosos, pero también somos extraordinariamente vulnerables. Dentro de la vulnerabilidad crece el amor y la compasión.

Esta es una foto antigua de mi paseo diario por el bosque cerca de nuestra casa. Así es como se veía durante abril, cuando asistí a la Conferencia durante una semana desde mi casa. Hemos llevado a todos nuestros perros aquí, donde persiguieron ardillas, ciervos, coyotes y nadaron tras palos y gansos. Siempre será un lugar muy especial en nuestros corazones.

El incendio de Dixie comenzó el 13 de julio y ha quemado 910,000 acres de tierra. Está contenido en un 57%. Bien podemos vivir bajo su amenaza hasta que regrese la nieve.

El 4 de agosto, perdimos gran parte de la ciudad de Greenville y el 5 de agosto, perdimos la comunidad de Canyon Dam y el fuego quemó 115,000 acres. Eso incluyó entrar en nuestro vecindario quemando cerca de una cuarta de milla de nuestra casa. No tiene sentido por qué no se quemaron más casas, excepto por el trabajo sobresaliente de los bomberos, los madereros y la suerte del sorteo.

Pasamos 28 días evacuados y hemos estado en casa durante tres semanas. Los últimos años han sido devastadores para las comunidades del noreste de California. Mi corazón está roto por las comunidades dentro del Distrito 20 y el Distrito 6 que han sufrido tanto por los incendios este año, así como en los últimos años. En nombre de aquellos de nosotros afectados por los incendios, gracias al Área 42 por todo su amor y apoyo durante este momento difícil.

Con amor y gratitud, Julie C.  
Delegada - Panel 71 Área 42 de Nevada

## Híbrido-pah 2021

Mi nombre es Jodie, soy alcohólica y me siento honrada de servir como la actual MCD para el Distrito 20. El Distrito 20, para aquellos de ustedes que no lo saben, consta de tres condados rurales en el norte de California; Lassen, Plumas y Modoc. Durante el apogeo de la pandemia de Covid-19, perdimos el contacto con algunos grupos individuales, comunidades y miembros del distrito. Debido a esto, muchos de ellos no estaban representados a nivel de distrito. Sé que no somos los únicos. Poco a poco hemos ido ganando RSGs y Coordinadores de Distrito.

Como distrito, sentimos que era importante reunir a nuestros miembros, por lo que el 31 de julio celebramos el Roundup “Bienvenida a la Recuperación”. Invitamos a oradores de todo el distrito a compartir durante 20 minutos y traer a los miembros de sus grupos junto con ellos. Se proporcionó un almuerzo gratuito y se realizó una subasta de postres. A pesar de que el Incendio de Dixie está furioso en parte de nuestro distrito, Tuvimos una asistencia muy agradable y casi todos los pueblos pequeños de nuestro distrito estuvieron representados. ¡Quedó muy claro que nuestro distrito quería reunirse y trabajar juntos!

Ojalá fuera la única mención del Incendio de Dixie en mi informe, pero lamentablemente no lo es.

Dixie ha estado aterrorizando a los pueblos de todo el Distrito 20 durante casi dos meses. Las evacuaciones nos obligaron a salir de nuestros pueblos y reuniones durante semanas a la vez. Las bendiciones vinieron al asistir a reuniones fuera de nuestros grupos de base. No sólo fuimos recibidos por los miembros de las reuniones, pero también por otros evacuados de otras comunidades allí. No hay nada como estar entre el amor y el apoyo de los miembros de Alcohólicos Anónimos en tiempos de crisis.

La angustia llegó el 4 de agosto cuando Dixie reclamó la ciudad de Greenville. Nuestros

amigos y compañeros miembros de Alcohólicos Anónimos perdieron sus hogares, su espacio de reuniones y su comunidad. Aunque desearíamos poder hacer más, solo ellos han pedido amor y oraciones en este momento. Nuestro distrito se ha ofrecido a hacerse cargo de su reunión anual de oradores de la Cena de Acción de Gracias este año y han aceptado. Esperamos poder mostrar una efusión de apoyo y amor. Además de la Cena de Acción de Gracias, el Distrito 20 tiene un taller de secretarías y una fiesta navideña planeada para concluir el 2021. Esperamos continuar haciendo todo lo posible para reunir a nuestro distrito. Gracias por permitirme ser de servicio, Jodie G.

\*\*\*\*\*

### **Donde mandar las Contribuciones de la 7<sup>a</sup> Tradición para Área 42**

Para enviar las Contribuciones de la 7<sup>a</sup> Tradición de su grupo, pida a su MCD la dirección del Tesorero del Distrito. Incluya con sus contribuciones el número de su grupo & la dirección de correo electrónico.

#### **Oficina de Servicios Generales (OSG):**

General Service Office (GSO) General Fund

P.O. Box 459 New York, NY 10163

#### **Área 42 (Todo Nevada & California)**

(Cheques a nombre de: Área 42 Treasury)

P.O. Box 70171, Las Vegas, NV 89170-0171

#### **Comité de Servicios Generales de Área Sur (SAGSC):**

(Cheques a nombre de: SAGSC) Southern Area Treasurer

P.O. Box 71804, Las Vegas, NV 89170-1804

#### **Oficina Central Intergrupal de Las Vegas:**

(Cheques a nombre de: Las Vegas Intergroup)

1515 East Tropicana Ave, Suite 710

Las Vegas, Nevada 89119

#### **Comité de Servicios Generales de Área Norte**

**(NAGSC):**(Cheques a nombre de: Northern Area

42 Treasury)

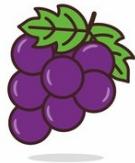
3250 Retail Dr Ste 120 PMB30, Carson City, NV 89706

#### **Northern Nevada Area Intergroup/Intergupo**

**de Área Norte de Nevada:** (Cheques a nombre de: N. Nevada Intergroup)

436 S. Rock Blvd., Sparks, NV 89431





## Anuncia un nuevo podcast de Grapevine:

Cada semana, Don y Sam entrevistarán a un miembro diferente acerca de su experiencia, fortaleza y esperanza en una casual "reunión luego de la reunión". Cada episodio contará con participaciones especiales. Para escuchar los podcasts ingrese al sitio web [www.aagrapevine.org/podcast](http://www.aagrapevine.org/podcast)

## Intergupo de área sur

¡Saludos!

Mi nombre es Caroline, y soy su enlace alcohólico entre el Intergupo de Las Vegas y los Servicios Generales. Desde mi último informe, Intergupo se reunió el lunes 13 de septiembre y el 11 de octubre (el 2º lunes del mes) a través de Zoom. La próxima reunión es del 8 de noviembre a las 6 pm.

ID: 845 2256 3005 Código de acceso: 509081.

¡Todos son bienvenidos!

El Gerente de la Oficina Central informó que:

- se ha cubierto el puesto de contable a tiempo parcial.
- hay varios turnos del "Hotline" (línea directa) de 4 horas disponibles durante el día en la Oficina Central.
- es una violación de la Tradición 6 que los grupos usen la palabra "Zoom" en el título de su reunión o nombre de grupo.

Al 30 de septiembre, la Oficina Central tiene ingresos netos de \$28,446. ¡Bienvenido, Megan, nuestra nueva Coordinadora de la Línea Directa y de la Lista de

Voluntarios del Duodécimo Paso! Siempre se necesitan voluntarios. Si está interesado en ser voluntario, envíe un correo electrónico a [NotSorryMrsJackson702@gmail.com](mailto:NotSorryMrsJackson702@gmail.com). Bienvenido

también a Phillip H., nuestro nuevo Coordinador de la Unidad.

The Silver Streak siempre está buscando artículos, específicamente sobre las Tradiciones (las Tradiciones 11 y 12 están disponibles), las presentaciones de "Reunión en el Punto de Mira", y los viejos amigos para "Pregúntele a un Viejo Amigo". Los artículos sobre las Tradiciones deben tener aproximadamente una página (300-350 palabras), los artículos de "Reunión en el Punto de Mira" deben tener entre 100 y 125 palabras e incluir el nombre de la reunión, el día (s) que se reúne, la hora, el lugar y el formato. Los viejos amigos interesados deben comunicarse con Dave por correo electrónico ([lvsilverstreak@gmail.com](mailto:lvsilverstreak@gmail.com)); las entrevistas duran alrededor de 15-20 minutos y se pueden hacer por teléfono. Además, por favor, continúe enviando volantes y anuncios para su inclusión. La fecha límite para todas las presentaciones es el día 25 del mes.

¡Gracias! Si aún no lo ha leído, el MCD del Distrito 9 escribió un artículo muy conmovedor sobre los Servicios Generales en la edición de octubre. Puedes suscribirte a Silver Streak @ [www.LVCentralOffice.org](http://www.LVCentralOffice.org). ¡Es gratis y divertido!

La Reunión de Oradores de Fin de Mes se reúne el último domingo de cada mes a las 7 pm a través de

Zoom. ID: 676 836 0940

Código de acceso: AA

El Roundup de Las Vegas es el fin de semana de Acción de Gracias (del 25 al 28 de noviembre) en el Hotel Tropicana. El tema de este año es "La sobriedad es un Viaje". Puede obtener más información en [www.LasVegasRoundup.org](http://www.LasVegasRoundup.org).

¡Gracias por dejarme ser de servicio!

Caroline J.

[SAGSIntergroupLiaison@NevadaArea42.org](mailto:SAGSIntergroupLiaison@NevadaArea42.org)

## Primera comunicación de Bob W., nueva OSG Gerente

Es posible que lo recuerde como orador en PRAASA 2018 en Reno, así como en nuestra asamblea en abril de 2016 cuando era el Fideicomisario general de los EE. UU.

Estimados amigos de AA:

Con mucha gratitud y alegría quiero compartir mi primera comunicación con ustedes como gerente general de la Oficina de Servicios Generales. Para los que no me conocen, permítanme presentarme: mi nombre es Bob y soy alcohólico. He conocido a muchos de ustedes en mis años de servicio a nuestra Comunidad y es una gran alegría seguir disfrutando de las muchas amistades que he formado. Espero poder formar muchas más. Como su gerente general, mi enfoque principal es el servicio —servicio a todos ustedes: nuestros miembros, sus grupos, nuestras juntas y todos los empleados de la Oficina de Servicios Generales—. Al meditar sobre la palabra “servicio” y lo que quiere decir para mí, recuerdo lo que me enseñaron en mis primeros tiempos en AA. “No es tanto lo que hacemos, sino cómo lo hacemos”. El espíritu de esa filosofía es mi visión para esta oficina y una guía para la forma en que quiero servir: con amabilidad, paciencia, tolerancia y amor, afianzados en nuestros principios. Hablando de nuestros principios, la visión que tengo para nuestra oficina no es realmente mía, sino nuestra. Fue definida hace muchos años por nuestros cofundadores y se encuentra plasmada en nuestros tres legados. Mi enfoque y prioridad son infundir los principios espirituales (contenidos principalmente en nuestros Doce Conceptos, pero también en los Doce Pasos y Doce Tradiciones) en las operaciones diarias de la oficina. Con esta idea en mente, estamos en vías de establecer una reunión mensual “1728” para todos los empleados de la OSG, así como los custodios y directores de nuestras juntas. El nombre “1728” está tomado de la reunión fundada por

nuestros custodios clase A (no alcohólicos) hace muchos años. Todavía se celebra durante cada fin de semana de la Junta, con el fin de ampliar su comprensión de los Pasos, Tradiciones y Conceptos ( $12 \times 12 \times 12 = 1728$ ). El formato de la reunión permitirá que todos los asistentes tengan la oportunidad de aprender sobre nuestros principios y aplicarlos a los proyectos y asuntos actuales. También incluiremos presentaciones de nuestros principios durante todas las reuniones de los empleados y departamentos. Con el apoyo y la unidad de nuestras tres juntas, estamos reestructurando la sesión general de compartimiento que se lleva a cabo en los fines de semana de la Junta y volviendo a instaurar el estilo de “asamblea ciudadana”. Esto será muy efectivo en términos de infundir nuestros principios, no solo en las operaciones de la oficina, sino en las relaciones de trabajo con las juntas. Será una magnífica oportunidad para tratar temas y asuntos actuales en la oficina, los comités, juntas y en la Comunidad. El espíritu de esta reunión permitirá una participación más amplia sin temor a represalias. El COVID-19 ha sido una experiencia difícil para nuestros grupos, familias y nuestras vidas en general. Ha sido un camino largo para los empleados de la OSG también, quienes pasaron a un entorno de trabajo virtual en marzo de 2020. Estoy encantado de poder anunciar que hemos vuelto a la oficina de 475 Riverside Drive el 1.o de octubre. Nuestra atención está centrada en la salud y seguridad de los empleados. Con este fin, la mayoría de los empleados cumplirán un horario híbrido que les permitirá trabajar desde sus casas varios días a la semana. Infelizmente, tendremos que continuar con nuestra

continuado....

## Primera comunicación de Bob W.

política actual de restringir los visitantes a la oficina. Recibir visitantes a la OSG siempre ha sido una parte importante de nuestra historia y espero que podamos reanudar las visitas y tours a principios del año que viene. Con el paso a un entorno de trabajo virtual nos vimos forzados a cambiar y perdimos el acceso a algunas de las herramientas que nos ayudaban en nuestra labor. Sé que algunos de estos cambios han causado dificultades para algunos de ustedes a la hora de interactuar con la oficina. Quiero expresarles mi gratitud por su franqueza en comunicarnos detalladamente sus experiencias. Esto es útil. Los servicios que brinda la Oficina de Servicios Generales son la razón de nuestra existencia. Antes de venir a la OSG, tuve una carrera de más de 35 años en servicio al cliente. Mi compromiso con cada uno de ustedes es que la oficina les brinde a todos un alto nivel de servicio. Sé que muchos nos sentimos decepcionados con la cancelación de nuestra Convención Internacional el año pasado. Recientemente viajé a Vancouver, Columbia Británica, para participar en los preparativos iniciales de la Convención de 2025. Volví lleno de esperanza. El entusiasmo de los miembros y amigos del Este de Canadá fue impresionante y les digo que no podríamos haber encontrado un marco más hermoso para nuestra celebración. Empiecen a planificar su asistencia desde ahora. El evento llegará antes de lo que pensemos. Será una enorme y entusiasta renovación para la Comunidad de todo el mundo. Para terminar, en los tres breves meses desde que comenzó mi trabajo en esta función, he quedado positivamente impresionado por lo que he visto. La dedicación de cada uno de los empleados de la Oficina de Servicios Generales es una

fuente de inspiración. Con los desafíos de trabajar remotamente, la preparación para la vuelta a la oficina y la organización de nuestro primer fin de semana híbrido de la Junta (presencial y virtual), la oficina sigue llevando a cabo su misión con humildad, unidad y un espíritu positivo. Espero mantenerme en contacto con ustedes regularmente y ver a muchos de ustedes en persona muy pronto. Muchas gracias por el privilegio de servirles.

Bob W. Gerente general de la OSG

\*\*\*\*\*



Los foros regionales se originaron en 1975 por sugerencia del Dr. Jack Norris, que en ese entonces era el presidente de la Junta de Servicios Generales de Alcohólicos Anónimos. Fueron pensados como sesiones de compartimiento y de información que tendrían lugar durante un fin de semana, y que ayudarían a la Junta de Servicios Generales, A.A. World Services, Inc., la Junta Directiva del Grapevine, al personal del Grapevine y de la Oficina de Servicios Generales, a mantenerse en contacto con miembros de A.A., servidores de confianza y personas que empezaban su carrera de servicio en toda la estructura de servicios de A.A.

Haga [clic aquí](#) para más información.

# Informe Trimestral de la OSG

Agosto de 2021 (SF-12)

## Resultados financieros de la OSG:

Las contribuciones durante los primeros seis meses de 2021 fueron de \$4,976,316, el 51 % del presupuesto para 2021 de \$9,725,000 y \$911,513 más que el año pasado en esta época. El comité expresó su gratitud con la Comunidad por el apoyo sostenido de la Séptima Tradición. Los ingresos totales de los primeros seis meses del año fueron \$10,899,219, es decir, \$1,653,981 más que el año pasado en esta época.

## Reserve la fecha y los próximos eventos

### Comité de Servicios Generales del Área Norte

Reunión NAGSC

Sábado 4 de diciembre de 2021

Iglesia Episcopal Santa Catalina de Siena

10435 bulevar Double R. Reno, NV. 89521

12:00-12:50 MCDs y coordinadores de comité permanente/RSGs

1:00-3: 30 Junta General

### Comité de Servicios Generales del Área Sur

Reunión híbrida SAGSC

Oficina central de Las Vegas

515 E Tropicana Ave. # 710, Las Vegas, NV 89119

Zoom Comuníquese con MCD o la secretaria de SAGSC

Domingo 14 de noviembre de 2021

Entrenamiento GSR 11:00-12:00

Junta General 12:00-2:00

Comuníquese con MCD para obtener información virtual

### PRAASA

55º Asamblea de Servicio de Alcohólicos Anónimos de la Región del Pacífico

Marzo 4 - 6

Portland, Oregon

Anfitrión: Oregon Area 58



### Asamblea de primavera del Área 42

1-3 de abril de 2022

asamblea presencial y virtual

Póngase en contacto con DCM para obtener información sobre el zoom

Tonopah Convention Center

301 Bougher Ave

Tonopah, NV 89049



# LA VIÑA

LA REVISTA INTERNACIONAL DE ALCOHÓLICOS ANÓNIMOS  
[www.aalavina.org](http://www.aalavina.org)



## 26º Región del Pacífico ¡Aniversario de La Viña se realizará en Las Vegas!

### Enunciado de propósito de La Viña

La Viña de A.A. se suele llamar “nuestra reunión impresa” por los miembros hispanohablantes de A.A., y contiene historias, entrevistas y artículos escritos en español, así como algunos textos traducidos de Grapevine. Redactada, revisada, ilustrada y leída por los miembros de A.A. y otras personas interesadas en el programa de A.A. de recuperación del alcoholismo, La Viña es una cuerda salvavidas que vincula a un alcohólico con otro.

La Viña comunica la experiencia fortaleza y esperanza de sus colaboradores y refleja una amplia gama geográfica de la experiencia actual de Alcohólicos Anónimos con la recuperación, la unidad y el servicio.

Todas las páginas de La Viña reflejan un reconocimiento de que cada miembro de A.A. tiene una manera individual de practicar su programa de A.A., y es un foro para las variadas y a menudo divergentes opiniones de los A.A. de todo el mundo. Los artículos no pretenden ser comunicados oficiales de la política de A.A., y la publicación de cualquier artículo no implica que A.A. o AA Grapevine Inc. estén de acuerdo con las opiniones expresadas.

Copyright © por AA Grapevine, Inc.;  
reimpreso con permiso.

## Primera Conferencia a realizarse en ¡Las Vegas! Primavera de 2022

### Conferencia del Área de Nevada de Jóvenes en AA

Nos complace anunciar que las licitaciones se llevaron a cabo en la octava Conferencia Anual de Jóvenes del Área Suroeste en AA en Santa Bárbara, CA en septiembre de 2021, ¡y Las Vegas fue premiada como la ciudad anfitriona de la primera NACYPAAN!

Para más información visite:  
[www.nacypaa.org](http://www.nacypaa.org)



La gran obsesión de todo Al-Anon es que algún día aprenderá a controlar y disfrutar a su **bebedor**.